

United Nations

Nations Unies

UNRESTRICTED

GENERAL
ASSEMBLY

ASSEMBLEE
GENERALE

A/C.6/310
30 November 1948

ORIGINAL: ENGLISH-
FRENCH

Dual Distribution

Third session
SIXTH COMMITTEE

GENOCIDE: DRAFT CONVENTION AND REPORT OF THE ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Text of article VI as adopted by the Sixth Committee

"Persons charged with genocide or any of the other acts enumerated in article III shall be tried by a competent tribunal of the State in the territory of which the act was committed, or by such international penal tribunal as may have jurisdiction with respect to such Contracting Parties as shall have accepted the jurisdiction of such tribunal."

GENOCIDE: PROJET DE CONVENTION ET RAPPORT DU CONSEIL ECONOMIQUE
ET SOCIAL

Texte de l'article VI, tel qu'adopté par la

Sixième Commission

"Les personnes accusées de génocide ou de l'un quelconque des autres actes énumérés à l'article III seront traduites devant les tribunaux compétents de l'Etat sur le territoire duquel l'acte a été commis, ou devant la Cour criminelle internationale qui sera compétente à l'égard de celles des Parties contractantes qui en auront reconnu la juridiction."